

**Poland-Jastrzębie-Zdrój: Motors**  
**OJ S 209/2023 30/10/2023**  
**Contract award notice – utilities**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

---

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: PGNiG TERMIKA Energetyka Przemysłowa S.A.

Postal address: ul. Rybnicka 6c

Town: Jastrzębie-Zdrój

NUTS code: PL227 Rybnicki

Postal code: 44-335

Country: Poland

Contact person: Dominika Mosakowska

E-mail: [dominika.mosakowska@termika.pgnig.pl](mailto:dominika.mosakowska@termika.pgnig.pl)

Telephone: +48 327537193

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.ptep.pl/>

Address of the buyer profile: <https://ptep.pl/dla-kontrahenta/przetargi/zamowienia-sektorowe>

**I.6. Main activity**

Electricity

---

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Zaprojektowanie, budowa obiektu kogeneracyjnego na terenie Rybnika - lokalizacja L4"

Reference number: 12/V/ZS/23

**II.1.2. Main CPV code**

42111000 Motors

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie oraz budowa obiektu kogeneracyjnego na terenie Rybnika (lokalizacja L4), wraz z niezbędnymi robotami budowlanymi, dostawami i usługami zgodnie z zakresem prac zawartym w Opisie przedmiotu zamówienia stanowiącym część II SWZ oraz na warunkach określonych w Projektowanych postanowieniach umowy stanowiących część III SWZ.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 28 154 698,00 PLN

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31120000 Generators, 31122000 Generator units, 44211100 Modular and portable buildings, 45000000 Construction work, 45100000 Site preparation work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45223100 Assembly of metal structures, 45223200 Structural works, 45223800 Assembly and erection of prefabricated structures, 45231000 Construction work for pipelines, communication and power lines, 45231100 General construction work for pipelines, 45231221 Gas supply mains construction work, 45231223 Gas distribution ancillary work, 45251000 Construction works for power plants and heating plants, 45262400 Structural steel erection work, 45310000 Electrical installation work, 45330000 Plumbing and sanitary works, 51110000 Installation services of electrical equipment, 51140000 Installation services of engines, 51900000 Installation services of guidance and control systems, 71220000 Architectural design services, 71320000 Engineering design services, 71700000 Monitoring and control services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL227 Rybnicki

Main site or place of performance: Obiekt przy ul. Chwałowskiej w Rybniku.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie oraz budowa obiektu kogeneracyjnego na terenie Rybnika (lokalizacja L4), wraz z niezbędnymi robotami budowlanymi, dostawami i usługami zgodnie z zakresem prac zawartym w Opisie przedmiotu zamówienia stanowiącym część II SWZ oraz na warunkach określonych w Projektowanych postanowieniach umowy stanowiących część III SWZ.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

## **IV.2. Administrative information**

### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2023/S 101-316014](#)

### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 1

**Title:**

Zaprojektowanie, budowa obiektu kogeneracyjnego na terenie Rybnika - lokalizacja L4"

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/10/2023

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bergerat Monnoyeur Sp. z o.o.

National registration number: 7780022310

Postal address: ul. Modlińska 11, Izabelin-Dziekanówek

Town: Łomianki

NUTS code: PL913 Warszawski zachodni

Postal code: 05-092

Country: Poland

The contractor is an SME: no

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 22 000 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 28 154 698,00 PLN

### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **V.2.6. Price paid for bargain purchases**

## **Section VI: Complementary information**

---

## **VI.3. Additional information**

## **VI.4. Procedures for review**

### **VI.4.1. Review body**

Official name: PGNiG TERMIKA Energetyka Przemysłowa S.A.

Postal address: ul. Rybnicka 6c  
Town: Jastrzębie - Zdrój  
Postal code: 44-335  
Country: Poland  
E-mail: [agnieszka.ostrowska@termika.pgnig.pl](mailto:agnieszka.ostrowska@termika.pgnig.pl)  
Telephone: +48 327537190  
Internet address: [www.ptep.pl](http://www.ptep.pl)

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- 1) W Postępowaniu sektorowym Wykonawcy przysługuje odwołanie na czynności Zamawiającego dotyczące treści ogłoszenia o Zamówieniu sektorowym, treści Instrukcji dla Wykonawców/SWZ, a w przypadku Wykonawcy, który złożył ofertę, odwołanie przysługuje na czynności odrzucenia oferty, wykluczenia Wykonawcy z Postępowania sektorowego, wyboru najkorzystniejszej oferty oraz unieważnienia Postępowania sektorowego.
- 2) Odwołanie wnosi się w terminie 5 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego, stanowiącej podstawę jego wniesienia. Odwołanie dotyczące treści ogłoszenia o Zamówieniu sektorowym lub treści SWZ/Instrukcji dla Wykonawców wnosi się w terminie 5 dni od dnia ich publikacji na Platformie przetargowej lub na stronie internetowej prowadzonego Postępowania sektorowego. Odwołanie powinno wskazywać dane odwołującego (imię i nazwisko lub firmę przedsiębiorcy, siedzibę lub miejsce wykonywania działalności gospodarczej, numer KRS, jeśli przedsiębiorca podlega wpisowi do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego oraz numer NIP), zaskarżoną czynność, zwięźle przedstawione zarzuty i okoliczności faktycznie uzasadniające wniesienie odwołania (wraz z załączeniem dowodów na poparcie przytoczonych okoliczności) oraz sformułowane żądanie co do sposobu rozstrzygnięcia odwołania.
- 3) Termin złożenia odwołania uważa się za zachowany, jeżeli odwołanie spełniające wymagania dotyczące formy zostało skutecznie doręczone Zamawiającemu (tj. w sposób umożliwiający Zamawiającemu zapoznania się z jego treścią).
- 4) Odwołanie wnosi się do Dyrektora Departamentu Zakupów Zamawiającego w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby reprezentującej odwołującego.
- 5) W przypadku, gdy Wykonawca składający odwołanie w jego treści powołuje się na tajemnicę przedsiębiorstwa, wówczas musi wskazać, że dane informacje nie mogą zostać przekazane pozostałym Wykonawcom oraz wyodrębnić je w osobnym pliku oznaczonym w nazwie jako tajemnica przedsiębiorstwa.
- 6) Odwołanie może być rozstrzygnięte przez jego odrzucenie, oddalenie lub uwzględnienie.
- 7) Odwołanie:
  - a) wniesione po terminie,
  - b) niespełniające wymagań formalnych, w tym dotyczących formy,
  - c) wniesione przez podmiot nieuprawniony lub podpisane przez osobę nieprawidłowo umocowaną,
  - d) dotyczącej innej czynności Zamawiającego niż wskazane w pkt 2,
  - e) powołujące się wyłącznie na te same okoliczności, które były przedmiotem innego odwołania dotyczącego tego samego Postępowania sektorowego złożonego przez tego samego odwołującego,podlega odrzuceniu, o czym informowany jest Wykonawca wnoszący odwołanie.
- 8) Dyrektor Departamentu Zakupów Zamawiającego oraz Dyrektor Merytoryczny - należy przez to rozumieć Dyrektora/Kierownika jednostki organizacyjnej będącej Inicjatorem Postępowania właściwego merytorycznie w danym Postępowaniu sektorowym, po konsultacji z

członkami Komisji Przetargowej rozpatrują odwołanie najpóźniej w terminie 5 dni roboczych od daty jego wniesienia. Brak rozstrzygnięcia odwołania w tym terminie jest równoznaczny z jego oddaleniem.

9) Wniesienie odwołania nie wstrzymuje możliwości dalszego prowadzenia Postępowania sektorowego z wyjątkiem zawarcia Umowy w sprawie zamówienia sektorowego z Wykonawcą, którego oferta została wybrana.

10) Decyzja w przedmiocie rozstrzygnięcia odwołania jest ostateczna i nie podlega dalszym środkom odwoławczym.

11) Za wyjątkiem terminu określonego w pkt 8, terminy oblicza się według przepisów Kodeksu cywilnego.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: PGNiG TERMIKA Energetyka Przemysłowa S.A.

Postal address: ul. Rybnicka 6c

Town: Jastrzębie-Zdrój

Postal code: 44-335

Country: Poland

E-mail: [agnieszka.ostrowska@termika.pgnig.pl](mailto:agnieszka.ostrowska@termika.pgnig.pl)

Telephone: +48 327537190

Internet address: [www.ptep.pl](http://www.ptep.pl)

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

25/10/2023